

Hialeah
Florida 33010 USA
305-8776755

Calle de la Via No 26 Local
Madrid, 28019
Tel: 918 053 701

Transv. 93 # 53-32 Int 73
Bogota Colombia
013058776755

65 Old Kent Road
London, UK
Tel: 0207 2316131

COMMERCIAL VALUE & SECURITY ENDORSEMENT DECLARACION DE VALOR

Cod/Agen _____ Guia Proveedor _____ Guia MEIC # _____

Lbs _____ Kgs _____

SHIPPER / REMITENTE		CONSIGNEE / DESTINATARIO	
Name / Nombre :		Name / Nombre :	
Address / Direccion :		Address / Direccion :	
Phone / Telefono :		Phone / Telefono :	
City / Ciudad :	Zip Code /Codigo Postal :	City / Ciudad :	Zip Code /Codigo Postal :

UNITS / UNIDADES	DESCRIPTION OF CONTENTS / DESCRIPTION ARTICULOS	UNIT VALUE / VALOR UNITARIO	TOTAL VALUE / VALOR TOTAL

I truly declare that the statements contained herein are true and correct to the best of my knowledge and belief: therefore we agree that MEIC is not to be held responsible and should be harmless against any claim or liability (and any expense arising therefore). I also certify that this shipment does not contain any explosive material, hazardous goods or any other dangerous material. I understand that any document with my signature or any other document regarding this shipment will be kept until the package has been delivered. I / we authorize MEIC to act on our behalf to fill out any documents required by the law or any other regulation; therefore I / we agree that MEIC acts as our representative and custom agent to proceed and execute customs procedures and consignment to country of destination.

Yo certifico que este envio no contiene ningun explosivo no autorizado, artefactos destructivos o material peligroso. Yo se que este documento con mi firma original y otros documentos relacionados con este envio seran conservados hasta que el paquete sea entregado.

Yo/nosotros certificamos que hemos cumplido con todas las leyes y regulaciones aplicables a la importacion y exportacion de los paises a los que desde y a traves de los cuales puedan concurrir ambos citados, yo / nosotros autorizamos a MEIC o su representante como mi / nuestro agente de aduana para proceder a ejecutar los tramites de aduana y para la consignacion de entrada en el pais de destino. Yo / nosotros certificamos que la informacion proporcionada a MEIC de forma oral en esta declaracion es precisa, concreta y veraz. Por lo anterior yo / nosotros acordamos indemnizar y absolver a MEIC por cualquier reclamo, obligacion o costo debido a mi / nuestro incumplimiento de cualquier ley o regulacion aplicable en el pais de origen o destino y mercancias amparadas con la guia que se indica en este documento. Cerciorese que todo paquete debe ser recibido en destino con zuncho de MensaExpress fuera de Bogota, de lo contrario escribir la anomalia en la guia de la transportadora, si se recibe de conformidad no se aceptan reclamos.

Shipper's Signature _____
Firma Remitente _____

Date _____
Fecha _____

I.D. # _____

Declare Value Form / Forma de valor Declarado

MEIC: Mensaya Express International Courier